

LANGUAGE AND POLITICS

Edited by
John E. Joseph

MAJOR THEMES IN
ENGLISH STUDIES

ROUTLEDGE



CONTENTS

<i>Acknowledgements</i>	xiii
<i>Chronological table of reprinted articles and chapters</i>	xv
Introduction	1
JOHN E. JOSEPH	

VOLUME I THE LANGUAGE OF POLITICS I

PART 1

Persuasion and propaganda	31
1 The theory of political propaganda	33
HAROLD D. LASSWELL	
2 Propaganda analysis	38
HADLEY CANTRIL	
3 Propaganda and demotic speech	42
GEORGE ORWELL	
4 Progressive propaganda critics and the magic bullet myth	49
J. MICHAEL SPROULE	
5 Language in the service of propaganda	73
NOAM CHOMSKY	

PART 2

Language and political theory	89
6 Of power	91
JOHN LOCKE	

CONTENTS

7	Excerpt from <i>The Limits of Jurisprudence Defined</i>: being Part Two of <i>An Introduction to the Principles of Morals and Legislation</i>	108
	JEREMY BENTHAM	
8	Review of <i>The Language of Politics</i> by James T. Boulton	127
	RAYMOND WILLIAMS	
9	Political theory & the language of politics	136
	NICHOLAS XENOS	
10	Locke on language in (civil) society	143
	HANNAH DAWSON	
PART 3		
	Political uses of language in the past	171
11	Introduction [to <i>Remarks on the Use and Abuse of Some Political Terms</i>]	173
	SIR GEORGE CORNEWALL LEWIS	
12	Right. Duty. Wrong. Rightful. Wrongful. Justice	185
	SIR GEORGE CORNEWALL LEWIS	
13	Nature. Natural. Unnatural. State of nature	197
	SIR GEORGE CORNEWALL LEWIS	
14	Review of <i>Use and Abuse of Political Terms</i>	210
	JOHN STUART MILL	
15	American political cant	221
	LOWRY CHARLES WIMBERLY	
16	LTI	227
	VICTOR KLEMPERER	
17	Distinguishing feature: poverty	234
	VICTOR KLEMPERER	
18	The first three words of the Nazi language	239
	VICTOR KLEMPERER	
19	On a single working day	243
	VICTOR KLEMPERER	
20	If two people do the same thing . . .	246
	VICTOR KLEMPERER	

CONTENTS

- 21 A look round the modern world** 255
STUART CHASE
- 22 Stroll with the statesmen** 261
STUART CHASE

VOLUME II THE LANGUAGE OF POLITICS II

Acknowledgements vii

PART 4

- Political uses of language in recent decades** 1
- 23 Antitotalitarian language in Poland: some mechanisms of linguistic self-defense** 3
ANNA WIERZBICKA
- 24 Images of involvement and integrity: rhetorical style of a Japanese politician** 71
SENKO K. MAYNARD
- 25 The making of the language of New Labour** 102
NORMAN FAIRCLOUGH
- 26 Metaphors of dictatorship and democracy: change in the Russian political lexicon and the transformation of Russian politics** 129
RICHARD D. ANDERSON, JR.
- 27 New liberal speak: notes on the new planetary vulgate** 155
PIERRE BOURDIEU AND LOÏC WACQUANT
- 28 Grammar – the first covert operation of war** 160
DAVID G. BUTT, ANNABELLE LUKIN AND
CHRISTIAN M. I. M. MATTHIESSEN
- 29 Bush's and Gore's language and gestures in the 2000 US presidential debates: a test case for two models of metaphors** 185
ALAN CIENKI

CONTENTS

PART 5	
Analysing political language	215
30 Conservative words and radical sentences in the semantics of international politics	217
CHARLES E. OSGOOD	
31 Official discourse and state apparatuses	238
F. BURTON AND P. CARLEN	
32 Rules and regulations	255
ROGER FOWLER AND GUNTHER KRESS	
33 Language and politics: indirectness in political discourse	273
SAMUEL GYASI OBENG	
34 Being politically impolite: extending politeness theory to adversarial political discourse	310
SANDRA HARRIS	
35 Discourse and metadiscourse in parliamentary debates	334
CORNELIA ILIE	
36 The institutional provision for silence: on the evasive nature of politicians' answers to reporters' questions	354
KEVIN MCKENZIE	
37 'I'll tell you what the truth is': the interactional organization of confiding in political interviews	373
ANITA FETZER AND MARJUT JOHANSSON	
PART 6	
Ideology in political discourse	405
38 Undemocratic discourse: a review of theory and research on political discourse	407
JOHN GASTIL	
39 The intersection of economic signals and mythic symbols	440
CYRIL MORONG	
40 Political discourse and ideology	456
TEUN A. VAN DIJK	
41 Preempting the future: rhetoric and ideology of the future in political discourse	476
PATRICIA L. DUNMIRE	

CONTENTS

VOLUME III THE POLITICS OF LANGUAGE I

<i>Acknowledgements</i>	vii
PART 7	
Marxist views on language	1
42 The study of ideologies and philosophy of language V. N. VOLOSHINOV	3
43 Concerning the relationship of the basis and superstructures V. N. VOLOSHINOV	11
44 Exposition of the problem of reported speech V. N. VOLOSHINOV	19
45 Notes on language ANTONIO GRAMSCI	28
46 Concerning Marxism in linguistics JOSEPH STALIN	59
47 Marr, Stalin and the theory of language M. MILLER	78
48 The recent conflict in Soviet linguistics HERBERT RUBENSTEIN	87
49 Language, agency and hegemony: a Gramscian response to post-Marxism PETER IVES	95
50 Ideology and post-Marxism ERNESTO LACLAU	111
PART 8	
Performativity and identity	125
51 Intermediate reflections: social action, purposive activity, and communication JÜRGEN HABERMAS	127

CONTENTS

- 52 **The politics of recognition** 188
CHARLES TAYLOR
- 53 **Speech acts and unspeakable acts** 221
RAE LANGTON
- 54 **Sovereign performatives in the contemporary scene of utterance** 254
JUDITH BUTLER

PART 9

- Language and the structure of society** 281
- 55 **The order of discourse: inaugural lecture at the Collège de France, given 2 December 1970** 283
MICHEL FOUCAULT
- 56 ***The forms of capital*** 310
PIERRE BOURDIEU
- 57 **Elite discourse and the reproduction of racism** 329
TEUN A. VAN DIJK
- 58 **Minority nationalism and immigrant integration** 351
WILL KYMLICKA

VOLUME IV THE POLITICS OF LANGUAGE II

Acknowledgements vii

PART 10

- Language choice and language policy** 1
- 59 **Language choice and cultural imperialism: a Nigerian perspective** 3
JOSEPH BISONG
- 60 **Of EFL teachers, conscience, and cowardice** 16
KANAVILLIL RAJAGOPALAN
- 61 **On EFL teachers, awareness, and agency** 24
A. SURESH CANAGARAJAH

CONTENTS

62 Reply to Canagarajah	33
KANAVILLIL RAJAGOPALAN	
63 Uncommon languages: the challenges and possibilities of minority language rights	35
STEPHEN MAY	
64 African mother-tongue programmes and the politics of language: linguistic citizenship versus linguistic human rights	59
CHRISTOPHER STROUD	
65 Liberal neutrality and language policy	79
ALAN PATTEN	
66 'Global English': linguistic imperialism or practical lingua franca?	105
PETER IVES	
PART 11	
Politics in language	127
67 Politics and the English language	129
GEORGE ORWELL	
68 The pronouns of power and solidarity	140
ROGER BROWN AND ALBERT GILMAN	
69 Language, politics, and composition: a conversation with Noam Chomsky	164
GARY A. OLSON AND LESTER FAIGLEY	
70 Troubling clarity: the politics of accessible language	199
PATTI LATHER	
71 The neutrality of the status quo	225
ROBIN T. LAKOFF	
PART 12	
'Critical' (applied) linguistics and critical discourse analysis	269
72 Notes on critical linguistics	271
ROGER FOWLER	
73 Against arbitrariness: the social production of the sign as a foundational issue in critical discourse analysis	283
GUNTHER KRESS	

CONTENTS

- | | |
|---|------------|
| 74 Teaching the politics of Standard English | 307 |
| ANNE CURZAN | |
| 75 'Political correctness': the politics of culture and language | 321 |
| NORMAN FAIRCLOUGH | |
| 76 Emotion and language politics: the Brazilian case | 333 |
| KANAVILLIL RAJAGOPALAN | |
| 77 Disinventing and (re)constituting languages | 355 |
| SINFREE MAKONI AND ALASTAIR PENNYCOOK | |
| <i>Index</i> | 376 |